

## مقامات مختص تفتیش در قانون آینین دادرسی کیفری اردن

سامر محمد احمد القضاة\*

چکیده:

امروزه حقوق و آزادیهای فردی و ازان جمله حق بهره‌مندی از مسکن و اصل مصونیت اسرار شخصی از جمله حقوق و آزادیهای مورد حمایت دولتهاست و در صورت تعرض به آنها می‌توان به مقامات صالح قضائی مراجعه کرد. ولی آین حقوق و آزادیها در برخی مواقع با نظم عمومی در تعارض قرار می‌گیرد. دولتها برای حفظ نظم عمومی و امنیت جامعه، تحصیل دلیل و سایر اقدامات لازم را در چهار چوب قانونی مقرر کرده‌اند. به همین دلیل مأموران ذی صلاح در برخی موارد حقوق و آزادیهای مشروع فردی را طبق قانون نادیده می‌گیرند. در این شرایط، آزادیهای فردی با خطر جدی استفاده بی‌رویه اشخاص از جمله سازمانهای عمومی از سیستمهای انفورماتیک و جمع‌آوری اطلاعات روبرو شده که زندگی خصوصی افراد را خواسته و ناخواسته با مشکلات حادی روبرو ساخته است. از این‌رو لازم است که دولتها برای حفظ امنیت فردی متناسب با توسعه روابط انسانی و پیشرفت فناوری قوانین جدیدی وضع کنند. این مقاله موضوع تفتیش و بازرسی را در قانون آینین دادرسی کیفری اردن از این منظر بررسی کرده است.

وازگان کلیدی:

حقوق و آزادیهای فردی، حق آزادی مسکن، اسرار شخصی، مقامات تفتیش، ضابطین دادگستری، آینین دادرسی کیفری اردن، جرم مشهود، تفتیش.

\* عضو هیئت علمی دانشگاه ملک عبدالعزیز عربستان.

از مهم‌ترین حقوقی که قوانین اساسی و استناد حقوق بشر بر آن تأکید می‌کنند هماناً آزادی‌های فردی است و نظر به اهمیت آزادی در زندگی افراد و پیشرفت جامعه، این اصل از حمایت قانونی برخوردار شده و حکومتها تضمینهایی را برای حفظ آن در مقابل تجاوز وضع کرده‌اند و جز در موارد قانونی به کسی اجازه تعریض به آن را نمی‌دهند.

بازرسی از اشخاص، منازل، اطلاع از اوراق و مراسلات و ضبط هر آنچه مربوط به جرم است، پرده‌برانداز اسرار زندگی خصوصی افراد و حرمت منازل آنهاست، لذا قانون گذارد اردن این کار را منوط به رعایت شرایط قانونی خاصی کرده است و گرنه این اعمال بی‌اعتبار و باطل و غیرقانونی به شمار خواهد رفت، و بر آنها آثاری مترتب نخواهد بود.

قانون آیین دادرسی کیفری اردن بر اهمیت بازرسی و تفتیش تأکید کرده آن را جزئی از تحقیقات مقدماتی، که اجازه آن جز پس از وقوع جرم (جنایت یا جنحه) صادر نمی‌شود، می‌داند و در مورد خلافهای به دلیل سادگی و کم اهمیت بودن این جرائم تفتیش را جایز نمی‌شمارد. همچنین مطابق این قانون وجود دلایل و امارات قوی شرط لازم برای امکان تفتیش و بازرسی از اشخاص و منازل آن هم تنها در جهت رسیدن به حقیقت می‌باشد.

هدف از تفتیش و بازرسی، به دست آوردن اشیای مربوط به جرم است که به یک شخص معین نسبت داده شود و یا وجود آن در یک منزل معین به اثبات بررسد تا اینکه انجام بازرسی از فرد یا منزلی دیگر اشتباهآ صورت نگیرد.

قوانین اساسی غالب کشورهای برسی مسئله تفتیش و بازرسی پرداخته‌اند قانون اساسی اردن نیز در ماده ۱۰ مقرر می‌دارد: «منازل حرمت دارند و ورود به آنها جایز نیست جز در موارد مذکور در قانون و با همان کیفیتی که در قانون آمده

است.».

قانون آیین دادرسی کیفری اردن چگونگی تفتیش و بازرگانی و ضبط اشیای مربوط به جرم را پیش‌بینی کرده است و عملیات بازرگانی و ضبط اشیای مربوط به جرم را اعمالی مرتبط می‌داند.

شریعت اسلام نیز بر حقوق افراد تأکید کرده و عنایت و توجه خاصی به آنها دارد و احکامی وضع کرده که به علت ارتباط با وجود ذات انسان متناسب با هر زمان و مکان است. از جمله حق افراد است که با آرامش و امنیت در مسکن خود زندگی کنند و مورد تعرض قرار نگیرند و نیز حق حفظ کرامت آنها و عدم تعریض نسبت به آن را جز باب ضرورتی که توجیه آن حمایت جوامع اسلامی و مسلمانان از هرگونه تجاوز به حدود جامعه اسلامی است، برای ایشان محترم شمرده است. در قرآن کریم آمده است: «يَا أَيُّهَا الَّذِينَ آتَيْنَا الْأَنْتَلْهُوا بِيَوْمَٰ غَيْرَ بَيْوَكُمْ حَتَّىٰ تَسْتَأْنِسُوا وَتَسْلِمُوا عَلَىٰ أَهْلِهَا، ذَلِكُمْ خَيْرٌ لَّكُمْ تَذَكَّرُونَ.»<sup>۱</sup>

ولی شریعت اسلامی ورود به منازل را مطلقاً منع نکرده و ورود به آنها را برای تحقیق از جرائم مخالف احکام و در موقعی که دلایل کافی برای اتخاذ این تصمیم وجود داشته باشد جایز شمرده است.

### ۱. ماهیت تفتیش

در این فصل به تعریف لغوی و حقوقی تفتیش و نیز به اهمیت و انواع و اشکال تفتیش و همچنین سبب تفتیش کیفری می‌پردازیم.

#### ۱-۱. تعریف تفتیش

«تفتیش» در لغت به معنی جستجو و تحقیق است. در زبان عربی تفتیش از ای کسانی که ایمان آورده‌اید به خانه‌های دیگران پیش از آنکه اجازه ورود بگیرید داخل نشود و نیز به صاحب خانه سلام کنید؛ این اختیاط و رعایت ادب از سوی شمازینده است و بر شماست که این پند را به کار بیندید. (آیه ۲۷ سوره نور)

ریشه «فتش» گرفته شده، و فتش: الفَتْشُ و التَّفْتِيشُ به معنی طلب و البحث (جست و جو) است، و فرقی بین ثلاثی مجرد فتش الشیء، فتشاً و باب تفصیل آن فتشه تفتیشاً نیست. [۶:۱۷۵]

در زبان فارسی تفتیش به جست و جو کردن، کاوش کردن، کاوش، بازرسی [۳:۵۹۴]، تفحص کردن، باز رسیدن، باز جستن، واپژوهیدن، نیک جست و جو کردن [۵:۱۱۰]، پیگردی، وارسی [۲:۱۱۹۴]، آزمایش اطلاق می‌شود. باز جویی درباره جرم را تفتیش گویند، و در گذشته به جای باز پرس و مأموران نظمیه و هر مأمور تحقیق کلمه مفتیش به کار برده می‌شد. [۱:۱۳۶۲]  
در زبان انگلیسی تفتیش معادل واژه‌های زیر می‌باشد:

to look at, observe, to looking in to, to looking carefully [۱۸:۹۵]

inspecting,

در زبان فرانسوی نیز واژه‌های ذیل در معنای تفتیش به کار می‌روند:  
inspection, controle, investigation [۴:۵۴۵]  
حقوق دانان جزائی نیز تعریفاتی چند از تفتیش کرده‌اند و در آنها به اهمیت این امر و مصالحی که هر تک حرمت منازل و آزادی افراد در مورد اسرار خویش را توجیه می‌کند، پرداخته‌اند که در ادامه به چند نمونه آنها اشاره می‌شود:  
تفتیش امری است مهم شامل جمع‌آوری ادله که با تحقیق در مورد دلایل جرم از سوی مقام ۳۳ خصوص به این کار انجام می‌گیرد. صرف نظر از اراده و رضایت فرد یا صاحب مکان مورد نظر، تفتیش عملی است تحقیقی که این مقام در محل خاص یا در مورد خاصی و برای زمین مسازی جهت اعمال حق جامعه در مورد مجازات انجام می‌دهد. [۱۵:۲۹۷ و ۲۹۸]

تفتیش از مهم‌ترین امور تحقیقات اولیه است که عبارت است از جست و جو کردن حقیقت. بنابراین نتیجه چنین تفتیشی ضبط مواد و اشیای مربوط به جرم

است که به تشخیص مقام صالح قضائی در کشف حقیقت مفید و مؤثر باشد. [۲۲۴: ۲۲۳]

دیوان عالی مصر تفتیش را این گونه تعریف می‌کند: «تفتیش منازل و اشخاص که اصولاً شامل تحقیقات می‌شود، به دستور مقامی از مقامهای صالح برای رسیدگی به آن جرم صورت می‌گیرد. علاوه بر اینکه باید نسبت دادن آن جرم به فردی مشخص درست باشد و دلایلی برای تعرض به آزادی شخصی متهم و حرمت منزل وی وجود داشته باشد.» [۷: ۷۲۱ و ۷۲۲]

بنابراین تفتیش را می‌توان این گونه تعریف کرد: «عملی از اعمال مربوط به تحقیقات اولیه است که مدعی‌العموم و یا نماینده او و استثنائاً ضابطین دادگستری در هنگام وقوع جنایت یا جنحه (جرائم مشهود) به آن اقدام می‌کنند و شامل اشخاص و منازل و آنچه در حکم منزل است که محل اختفای اسرار ساکنان می‌باشد، می‌شود. هدف از تفتیش، ضبط مواد مربوط به جرم برای رسیدن به حقیقت است.»

## ۱-۲. انواع تفتیش

### ۱-۲-۱. تفتیش کیفری

تفتیش کیفری که تعریف آن در مبحث پیش آمد از مهم‌ترین اعمال تحقیقات اولیه است که به مرجع تحقیق یا نماینده او اجازه اقدامات بعدی را می‌دهد و بر طبق احکام قانونی جهت بررسی دلایل جرم در اماکن مسکونی و آنچه در حکم آن است و نسبت به اشخاص و کالاهای آنها و اطلاع از اوراق و کنترل مبادلات پستی و تلگرافی آنها صورت می‌گیرد. چنین اقداماتی ابتدائاً خروجی آشکارا از اصول حقوق بشر و آزادیهای عمومی و نقض حرمت اماکن مسکونی و آزادی افراد، به شمار می‌آید که قانون اساسی اردن نیز در ماده ۱۰ خود به آن اشاره دارد و مقرر می‌دارد: «منازل از حرمت برخوردارند و ورود به آنها جز در شرایطی که در

قانون آمده و با همان کیفیتی که به آن اشاره شده، جایز نمی‌باشد» بنابراین، اصل، عدم هتك حرمت منازل و یا توقیف افراد و تفتیش آنهاست ولی در هنگام وقوع جرم و به خاطر منفعت عمومی و به دلیل حق جامعه در مورد اعمال مجازات و کشف حقیقت اجازه تفتیش داده می‌شود.

تفتیش کیفری موضوعی است که مقاله حاضر به آن می‌پردازد.

#### ۱-۲-۲. تفتیش پیش گیرانه

هدف این نوع تفتیش، پیش گیری از وقوع جرم است [۹:۲۰] لذا از اقدامات تحقیقاتی به شمارنمی‌رود، زیرا هدف از آن جلوگیری و ممانعت از به کارگیری اسلحه و ابزاری است که فرد مورد تفتیش و غیر او حمل می‌کند. [۱۵:۴۰۰] این تفتیش همان بازرسی ای است که افراد پلیس در اثنای توقيف اشخاص خطرناک برای امنیت جامعه و دستیابی به مجرمین با هدف جدا کردن اسلحه و ابزار و مواد موجود نزد آنها انجام می‌دهند تا آنها را در برابر مأموران پلیس و یا علیه دیگران به کار نگیرند. از این نمونه است تفتیش افراد قبل از تحویل آنها به بازداشتگاه برای رو به رو شدن با مقام تحقیق، برای جلوگیری از انجام اعمال تجاوزگرانه علیه دیگران (به وسیله اسلحه‌ای که در اختیار دارند) و همچنین جلوگیری از فرار آنان.

آن گونه که گفته شد، «تفتیشی که افراد پلیس در اثنای تحقیق خود از مرتكبین جرائم و جمع‌آوری دلایلی که حقیقت را روشن می‌کند انجام می‌دهند و مقتضی تعرض به حرمت افراد و منازل نیست، عملی است بلا مانع و استناد به آن به عنوان دلیل در دعواها مورد قبول است.» [۷:۷۲۴]

تفتیش پیش گیرانه به هدف ضبط مواد مربوط به جرم در منزل یا نزد فردی که جرمی مرتكب شده نیست. بلکه هدف از آن، خارج کردن وسائل خطرناک از حوزه کنترل فرد قبل از ارتکاب جرم می‌باشد. تعقیب زندانی فراری و

دستگیری و تفتيش وي توسط پليس، مادام که هدف از آن، پيش‌گيري از استفاده از سلاحی باشد که او به هدف تسهيل فرار و يا آسيب رساندن و تجاوز عليه ديجران به همراه دارد بازرسی تحقيقاتي نيست.

### ۱-۲-۳. تفتيش اداري

تفتيش اداري تفتيشي است که مقامات اداري دولت بر طبق مقررات و قوانين و به هدف تضمين امنيت و منفعت عمومي و يا مانع شدن از وقوع جرم انجام می‌دهند. [۱۵: ۴۰]

اين تفتيش به معنائي که از قانون آيند دادرسي کيفري فهمide می‌شود نیست. زيرا با هدف تحقيق در مورد دلایل معين جرم انجام نمی‌گيرد بلکه هدف از آن نظارت بر حسن انجام امور يا جلوگيري از خطرات معين است و بنابراین، اجتماع شرایط لازم برای تفتيش تحقيقاتي در مورد آن شرط نیست. به عنوان مثال می‌توان به تفتيش کارگران و واردشوندگان و خارج‌شوندگان از برخی مؤسسات مهم و نيز تفتيش گمرکي اشاره کرد.

### ۱-۳. زمينه‌های تفتيش کيفري

براي اينکه تفتيش عملی مشروع و قانوني باشد باید در بستری خاص صورت گيرد، و انجام آن بدون مهیا بودن اين بسترها، عملی غيرقانونی و نقض آشكاري آزادی افراد و حرمت منازل آنهاست. در ادامه به توضیح این موارد می‌پردازیم.

### ۱-۳-۱. وقوع جرم

براي اينکه تفتيش موافق قانون صورت گيرد، باید بعد از وقوع جرم باشد چه اين جرم جنایت باشد، چه جنحه [و چه خلاف که در برخی از قوانین مانند قانون عراق آمده]، و نيز وقوع آن باتوجه به قرائن و امارات و ادله محکمی که ميزان اعتبار آنها را مرجع تحقيق تحت کنترل دادگاه مشخص کند، ثابت شود.

## تفتيش برای ضبط و کنترل جرمی که در آينده اتفاق خواهد افتاد جايز نيست. [۱۵:۴۰۲]

در يكى از آراء ديوان عالي آمده: اجازه تفتيش از اقدامات تحقيقی شمرده می شود که صدور دستور اجرای آن قانوناً جزبا وجود جرم (جنایت و یا جنحه) واقع شده، جايز نيست و ترجيحاً در خصوص فردی به عمل می آيد که اجازه تفتيش در مورد آن داده شده و بنابراین دستور به تفتيش برای ضبط و کنترل جرمی در آينده درست نيست ولو اينکه شواهد و دليل جدي بر آن باشد که اين جرم در آينده واقع خواهد شد. [۷:۷۳۰]

جرائم جزائي، رفتاري غيرقانوني و محل يك منفعت اساسی است که از اراده‌اي مجرمانه ناشي شده است و قانون برای آن مجازات و يا تدبیری پيش‌گيرانه‌اند يشيده است. [۱۳:۲۸]

قانون آين دادرسي كيفري اردن نوع جرم (جنایت، جنحه و خلاف) را بيان نمی دارد اما مدعی‌العموم به عنوان مقام اجرائي تفتيش به انجام تحقيق در جنایات و جنحه‌ها، و نه خلافها اقدام می‌کند. باید خلاف را از اين دايره جدا ساخت. خلاف در قانون اردن و برخی قوانین ديگر سبب انجام تفتيش به شمار نرفته است. زيراخلاف جرمي ساده و کم اهميت به شمار می‌رود که مستحق هنک حرمت منازل و تعرض به آزادی افراد برای انجام تفتيش نيست. [۱۵:۴۰۳] و اين با آنچه قانون آين دادرسي كيفري مصر مقرر می‌دارد مطابقت دارد. اين قانون در ماده ۴۷ بيان می‌دارد: «امور ضابط قضائي در حالت شک و تحقيق در مورد يك جنایت يا جنحه می‌تواند منزل متهم را تفتيش کند و اگر امارات قوى مبني بر وقوع جرم در آن باشد، اشيا و اوراقی را که در کشف حقیقت مؤثر است، ضبط کند.» همچنان ماده ۴۹ قانون آين دادرسي جزائي سوريه بيان می‌دارد: «قضائي تحقيق مأمور تفتيش است و جز در جنایت و جنحه وارد نمی‌شود، اما خلاف،

مستقیماً به دادگاه ارجاع داده می شود و نیازی به تحقیق از سوی قاضی تحقیق نیست.» [۸:۱۵۵ او ۱۵۶]

۱-۲-۳. جمع آوری امارات و دلایل کافی برای نسبت دادن جرم به شخص معین وجود امارات و دلایل بر نسبت جرم واقع شده با فردی معین، شرطی اساسی در انجام تفتیش در مورد آن شخص و یا منزل وی است. فرقی در این نیست که این فرد مباشر جرم یا معاون او باشد.

این شواهد و دلایل ممکن است نتیجه اقدامات ضابطین دادگستری یا عملی مقدم بر اعمال تحقیق باشد. مستند بودن این اعمال و وجود این امارات و دلایل که توجیه کننده تفتیش است و میزان اعتبار آنها را مرجع تحقیق زیر نظر دادگاه مربوط (هنگام ارجاع موضوع به دادگاه مخصوص) مشخص می کند. در یکی از آراء دیوان عالی آمده است که: «میزان سندیت تحقیقات و کفایت آن برای صدور دستور تفتیش از مسائل، موضوعی است که انجام آن موکول به مرجع تحقیق زیر نظر دادگاه مربوط می باشد.

هرگاه دادگاه به صحت و میزان سندیت استدلالهایی که امر تفتیش بر آن مبتنی است و نیز به کفایت آن برای صادر کردن حکم قانع شود و موافق رأی دادستان باشد، ذکر آن در رأی دادگاه هیچ ایرادی ندارد، زیرا رأی به موضوع متعلق است و نه به قانون.» [۷:۷۳۶] ماده ۸۱ قانون آیین دادرسی کیفری اردن نیز تصریح می کند که: «ورود به منازل و تفتیش آنها جایز نیست مگر اینکه شخصی که هدف، ورود به منزل وی و بازرسی خود وی می باشد، مشکوک به آن باشد که مباشر جرم و یا شریک یا معاون آن است و یا اشیائی را دارد که به جرم مربوط است و یا شخصی را که از او شکایت شده، پنهان کرده است.»

### ۱-۳-۳. جمع آوری ادوات جرم

هدف از تفتیش، جست وجو و تحقیق در مورد متهم و یا ادوات مربوط به جرم و نیز وسایل و اموالی است که از جرم به دست آمده است تا به این ترتیب متهم دستگیر، آلات و ادوات جرم کشف و ضبط و مصادره شود تا اموال و وسایل به دست آمده از جرم به صاحبان اصلی آن بازگردانده شود.

### ۱-۳-۴. کشف حقیقت

قانون آینین دادرسی کیفری اردن همه اعمال لازم برای کشف مجرمین و بیان حقیقت را تنظیم کرده است تا احساس امنیت و اطمینان تمام افراد جامعه را در بر بگیرد. در ماده ۸۲ این قانون آمده است: «با مراعات حکمهای سابق، مدعی العموم می‌تواند به تحقیق در تمام مکانهایی پردازد که احتمال وجود اشیا و اشخاصی در آن برود که کشف آنها، به بیان حقیقت کمک می‌کند» همچنین بند ۱ ماده ۸۶ بیان می‌کند: «مدعی العموم می‌تواند متهم و افراد دیگر را تفتیش کند به شرطی که امارات قوی نشان دهنده آن باشد که آنها اشیائی را که به سود کشف حقیقت است پنهان می‌دارند.»

کشف حقیقت با ضبط موادی محقق می‌شود که در ارتكاب جرم مورد استفاده فرار گرفته و نه با اغراض و اهداف اداری و یا پیش‌گیرانه. [۱۵:۴۰۸] و اگر هدف از تفتیش، توهین به متهم و محدود کردن آزادی شخصی و هتك حرمت منزل وی باشد این مسئله تجاوزی آشکار به حقوق مورد حمایت قانون اساسی است. میزان فایده و سود مورد نظر از تفتیش به مرجع تحقیق بازمی‌گردد که وی تحقیقات را زیر نظر دادگاه مربوط انجام می‌دهد. [۸:۲۹۷] در یکی از آراء دیوان عالی آمده: «امر تشخیص درستی دلیل یا عدم درستی آن تنها به دادگاه مربوط باز می‌گردد و دیوان عالی کشور در مورد قانون شدن دادگاه هیچ کنترلی بر آن ندارد.» [۱۵:۴۶۰]

## ۲. مقامات مختص تفتیش و اختیارات آنها

کسی غیر از دادستان نمی‌تواند متخصص تفتیش – به عنوان مهم‌ترین اعمال تحقیق – شود. ضابطین دادگستری نمی‌توانند وظایف دادستان را به عهده بگیرند مگر در موارد استثنائی و به موجب نص صریح قانون. در ادامه به تشریح مقامات صالح برای تفتیش و قلمرو صلاحیت آنها می‌پردازیم.

### ۲-۱. مبحث اول: صلاحیتهای مقام تحقیق (دادستان)

در قانون آیین دادرسی کیفری اردن دادستان به تفتیش می‌پردازد چه در مورد منازل باشد و چه اشخاص، چه در مورد جرائم مشهود باشد و چه غیرمشهود، چه جنایت باشد، چه جنحه، چه فرد مورد نظر متهم باشد چه نباشد. البته تمام این موارد در صورتی قانونی است که اسباب تفتیش که قبل اذکر شد موجود باشد.

### ۲-۱-۱. صلاحیت دادستان در تفتیش اماكن

دادستان صالح در تفتیش اماكن است و در صورت وقوع جرم مشهود یا تقاضای صاحب خانه یا ایجاد شک و شبه در مورد صاحب خانه یا داشتن نیابت می‌تواند اقدام به تفتیش کند.

ذیلاً به تفصیل این موارد می‌پردازیم.

### ۲-۱-۱-۱. جرم مشهود

قانون آیین دادرسی کیفری اردن جرم مشهود را در ماده ۲۸ این چنین تعریف می‌کند: «۱- جرم مشهود، جرمی است که در حین ارتکاب یا در پایان ارتکاب عمل مجرمانه مورد مشاهده قرار گیرد. ۲- و جرم‌هایی که مرتكبین آن به وسیله فریاد مردم در اثر وقوع آن دستگیر می‌شوند یا در هنگام دستگیرشدن با خود، اشیا یا اسلحه یا اوراقی حمل کنند که دال بر وقوع جرم از جانب آنها باشد، نیز جرم مشهود محسوب می‌شود، مشروط بر اینکه این مشاهده یا دستگیری در بیست و چهار ساعت بعد از وقوع جرم صورت پذیرد، یا در این بیست و چهار

ساعت آثار و علائمی یافت شود که دال بر وقوع جرم از جانب مرتكب آن باشد.» دادستان باید شخصاً به محل جرم (در حالت جرم مشهود) رفته، به تفتیش متهمین و منازل آنها و ضبط اشیا و مواد مربوط به ارتکاب جرم پردازد و این همان چیزی است که ماده ۱/۲۹ به آن اشاره کرده است: «اگر جرم مشهود مستوجب کیفر جزائی باشد دادستان باید به سرعت خود را به محل جرم برساند» همچنین از تعریف ارائه شده در قانون آیین دادرسی کیفری اردن چنین بر می‌آید که قانون گذار اردن بر مشاهده جرم به چشم تأکید دارد در حالی که به نظر می‌رسد که جرم مشهود می‌تواند با تمام حواس انسان مانند شنوایی و بویایی ثابت شود. در یکی از آراء دیوان عالی آمده است: «اگر از حکم مورد نظر چنین برآید که ضابط بوی مواد مخدّر را از قهوه خانه متهم حس کرده و وارد آن شده و متهم روی خود را برگردانده و متوجه ضابط شود و بسته‌ای را بزمین اندازد که روشن شود محتوی ماده مخدّر است، حکم بر اساس آن (اگر از آن چنین برآید که تفتیش به علت مشهود بودن جرم انجام شده) بر طبق قانون، عملی صحیح است.» [۷: ۷۶۷]

## ۲-۱-۲. تقاضای صاحب‌خانه

ماده ۴۲ قانون آیین دادرسی کیفری اردن بیان می‌کند که: «هرگاه جنایت یا جنحه‌ای که واقع شده درون خانه بوده و مشهود نباشد و صاحب‌خانه از دادستان، انجام تحقیق در مورد آن را بخواهد، دادستان تحقیق را بر طبق اصول معین برای جرائم مشهود به عهده می‌گیرد.» از متن بالا چنین بر می‌آید که وقوع جرم چه جنایت باشد و چه جنحه اگر در درون خانه کسی بوده و مشهود نباشد و صاحب‌خانه از دادستان تقاضای تحقیق کند، وی باید تحقیق را نجام دهد. کلمه تحقیق اینجا شامل همه اعمال تحقیق ابتدائی و از جمله تفتیش که موضوع بحث این مقاله است. سوالی که در این میان مطرح است آنکه آیا اجازه ورود

به منزل منوط به اجازه صاحب آن می باشد و یا اجازه یکی از ساکنین آن کفایت می کند؟

به نظر نگارنده درخواست از دادستان مبنی برورود به منزل از مالک مسکن و یا مستأجر آن و یا متفق از آن مدام که تصرف او ثابت است می تواند اعلام شود. همچنین افراد خانواده (همسر و فرزندان) در حالت غیبت سرپرست خانواده و مالک منزل، صاحب آن منزل شمرده می شوند و اگر افراد خانواده از دادستان تقاضای تفتیش کنند، انجام آن با هر آنچه از عمل تفتیش ناشی می شود، برای دادستان قانونی است.

#### ۲-۱-۳. شک و شبهه در مورد صاحب خانه

ماده ۸۱ از قانون آیین دادرسی کیفری اردن بیان می دارد: «ورود به منازل و تفتیش آنها جایز نیست جز در مردمی که درباره شخصی که خواهان ورود به منزل او هستیم، تردید حاصل شود که مباشر جرم و یا شریک و یا معاون آن باشد و یا اشیائی مربوط به جرم را در اختیار داشته باشد و یا متهم را مخفی کرده باشد.» بنابراین در صورتی که در حالتی زیر در مورد صاحب یا ساکن خانه شک حاصل شود دادستان تفتیش منازل و متعلقات آن را انجام می دهد ولو اینکه صاحب منزل اجازه آن را ندهد:

– مباشر جرم باشد،

– شریک یا معاون جرم باشد؛

– اشیائی مربوط به جرم را در اختیار داشته باشد؛

– متهم را پنهان کرده باشد.

#### ۲-۱-۴. نیابت

ممکن است منزل و یا شخصی که مورد تفتیش قرار می گیرد خارج از قلمرو اختیارات دادستانی باشد که مأمور رسیدگی به جرمی است که آن جرم در حوزه

قلمر و اختیارات او انجام گرفته است. در این حالت وی می‌تواند به قاضی صلح و یا دادستان آن منطقه برای انجام تفتيش، نیابت بدهد. و اين همان چيزی است که ماده ۹۲/۱ از قانون آيین دادرسي كيفري اردن آن را بيان می‌دارد.

## ۲-۱-۲. تفتيش اشخاص

در مواردي که از امارات قوى و دلائل کافي چنین برآيد که شخص اشیائی را پنهان کرده که اين اشيا در ارتباط با کشف حقیقت يا ارتکاب جرم باشد، دادستان می‌تواند او را تفتيش کند. اين مسئله بر طبق ماده ۸۶/۱ قانون آيین دادرسي كيفري اردن به شرح زير بيان شده است: «دادستان می‌تواند متهم و نيز فرد ديگر را تفتيش کند در صورتی که بر طبق امارات قوى بر او ثابت شود که وی اشیائی را مخفی کرده که در کشف حقیقت مؤثر است.»

بنابراین تفتيش عملی است عام، که ممکن است در مورد هر کسی به کار رود ولواینكه عامل جرم مجهول باشد. [۱۵: ۴۱۹] تنها، وجود دلائل و اماراتی که حاکی از اين باشد که متهم و غير او موادی را به همراه دارند که در ارتکاب جرم به کار رفته، اجازه تفتيش و ضبط آنچه در اختیار دارد را می‌دهد.

## ۲-۲. صلاحیت ضابطین دادگستری

قانون آيین دادرسي كيفري اردن به ضابطين دادگستری مذكور در ماده ۴۴ که شامل ژاندارمها و افراد پليس و رؤسای پاسگاههای ژاندارمری و پليس هستند، اجازه انجام تفتيش را می‌دهد. ماده ۴۴ بيان می‌کند: «در مراکزی که دادستان نیست، برافسران ژاندارمری و پليس و رؤسای پاسگاههای ژاندارمری و پليس است که اخبار مربوط به جرائمی که تحت حوزه انجام وظيفه آنهاست را به دست آورده، سريعاً دادستان را از جرائم مشهود مطلع سازند.»

در اينجا به حالاتی می‌پردازيم که در آن به ضابطين دادگستری اجازه انجام تفتيش داده شده است.

## ۲-۱. صلاحیت ضابطین دادگستری در تفتیش اماکن

ضابطین دادگستری مذکور در ماده ۴۴ که شامل افسران ژاندارمری و پلیس و رؤسای پاسگاههای ژاندارمری و پلیس هستند، اجازه انجام تفتیش را در حالت جرم مشهود و یا تقاضای صاحب خانه، دارند. ماده ۴۶ از قانون آیین دادرسی کیفری اردن می‌گوید: «ضابطین دادگستری که در ماده ۴۴ ذکر شده‌اند، در حالت وقوع جرم مشهود و یا هرگاه که صاحب خانه از آنها تقاضا کند، ملزم به تنظیم ورقه ضبط و استماع اظهارات شهود و انجام تحقیقات و تفتیش منازل و سایر اعمال از این قبیل که معمولاً به عهده دادستان می‌باشد هستند و همه این تحقیقات را بر طبق نصوص و قواعدی که در فصل مربوط به اعمال و وظایف دادستان آمده انجام می‌دهند. در ادامه به توضیح این دو نکته می‌پردازیم.

### ۲-۱-۱. جرائم مشهود

قانون آیین دادرسی کیفری اردن در حالت وقوع جرائم مشهود، به ضابطین دادگستری اجازه تفتیش اشخاص و منازل و ضبط اشیا و مواد مربوط به ارتکاب جرم را قبل از مفقود شدن و امحای آثار آنها می‌دهد. [۱۱: ۴۰۹] اما برای انجام تفتیش درون منزل، وجود حالتی از حالات جرم مشهود را شرط دانسته است. این حالات در ماده ۲۸ قانون مذکور این گونه بیان شده‌اند:

#### ۱- مشاهده جرم در حین ارتکاب و یا در پایان ارتکاب آن

قانون گذار جزائی اردن شرط را بر این می‌گذارد که مشاهده، شخصی و از جانب ضابطین دادگستری باشد، تا انجام تفتیش، قانونی تلقی شود. مانند مشاهده جنایتکاری که خنجر را در سینه دیگری فروبرده و او را می‌کشد و یا مشاهده دزد در هنگام سرقت و یا مشاهده جرمی که انجام گرفته، لحظاتی پس از پایان جرم، مانند مشاهده جسم مقتول که در حال خونریزی است.

۲- فراری شدن شخصی در اثر فریاد مردم به خاطر وقوع جرم فرار جنایتکار پس از ارتکاب جرم و دنبال کردن مردم، باداد و فریاد، قرینه‌ای برانجام جرم مشهود است، و به ضابطین دادگستری اجازه دستگیری و تفتش وی را می‌دهد.

۳- مشاهده ادله جرم به همراه مرتكب و یا وجود آثار جرم نزد وی اگر در خلال ۲۴ ساعت پس از وقوع جرم آثار و علائمی مشاهده شود که دلالت بر ارتکاب جرم توسط شخص بنماید، مانند وجود خدمات یا جراحات یا آثار سوختگی و خون و یا وجود اسلحه یا مواد یا اوراقی نزد وی، ضابطین دادگستری به خاطر جرم مشهود است که مجاز به تفتش این شخص می‌باشد.

#### ۲-۱-۲. بنابر تقاضای صاحب خانه

ضابطین دادگستری در صورت وقوع جرم غیرمشهود در درون خانه و تقاضای صاحب خانه از آنها، مبنی بر تفتش از آن ملزم به انجام آن هستند. کلمه «صاحب خانه» به مالک و مستأجر اطلاق می‌شود و نیز به اشخاصی که به صورت دائم در آن خانه سکونت دارند مانند همسرو فرزندان (ماده ۴۶ قانون آیین دادرسی کیفری اردن).

#### ۲-۱-۳. نیابت داشتن از سوی مقام صلاحیت دار تفتش

دادستان صلاحیت اصلی در اجرای همه اعمال تحقیق را دارد و می‌تواند به یکی از قضات صلح یا دادستان صالح محل یا ضابطین دادگستری محل برای اجرای هر عملی از اعمال تحقیق به استثنای بازپرسی، نیابت دهد. و این همان چیزی است که ماده ۱/۹۲ از قانون آیین دادرسی کیفری اردن به آن اشاره دارد. در این ماده آمده است: «دادستان می‌تواند به یکی از قضات صلح در منطقه خود یا دادستان دیگری برای انجام عملیات تحقیق در حوزه صلاحیت محلی قاضی نایب و نیز به یکی از ضابطین دادگستری برای هر عملی به جز بازپرسی از متهم، نیابت بدهد».

## ۲-۲-۲. صلاحیت ضابطین دادگستری در تفتيش اشخاص

می توان تفتيش افراد از سوی ضابطین دادگستری را در حالتهای زیر توضیح داد:

### ۲-۲-۲-۱. حالت جرم مشهود

در هنگام وقوع جرم مشهود ضابطین دادگستری می توانند مرتكب آن را بر اساس حالت جرم مشهود یا به خاطر وجود دلایل و امارات قوی مبنی بر اینکه او چیزی را که مؤثر در کشف حقیقت است پنهان می دارد، تفتيش کنند. ماده ۱۴۶ از قانون آیین دادرسی کفری اردن به صراحت بر اجازه و صلاحیت ضابطین دادگستری که در ماده ۴۴ همان قانون به آنها اشاره شده، به اندازه دادستان تأکید دارد (در حالت جرم مشهود و یا تقاضای صاحبخانه)، در ضمن باید توجه داشت که ضابطین دادگستری نمی توانند زنی را جز به وسیله زن دیگری تفتيش کنند. از آنچه گذشت روش می شود که هرگاه بر اساس امارات قوی مواد مربوط به ارتکاب جرم مشهود نزد مرتكب جرم کشف شود ضابطین دادگستری می توانند به تفتيش وی بپردازنند.

### ۲-۲-۲-۲: تفتيش مسکن یا مكان توأم با تفتيش اشخاص

در هنگام تفتيش منزل متهم، ضابطین دادگستری می توانند اشخاص موجود در منزل را در صورت وجود قرائن قوی مبنی بر داشتن مواد مورد تحقيق و ضبط، تفتيش کنند. ماده ۱۹۷ از قانون آیین دادرسی کفری اردن می گوید: «هنگام تحقيق و تفتيش در یک مکان، هرگاه تردید حاصل شود که شخصی ماده ای ممنوعه یا وسیله ارتکاب جرمی را مخفی کرده است، می توان همان جا اورا تفتيش کرد.»

۳. در قانون آیین دادرسی کفری مصر نیز متنی وجود دارد که در آن سخن از اجازه تفتيش منزل از سوی ضابطین دادگستری می روید در مواقعی که قرائتی مبنی بر این وجود داشته باشد که ساکنان منزل اشیائی را پنهان می کنند که قاعدتاً در کشف حقیقت مؤثر است. ماده ۱۴۹ از این قانون می گوید: «اگر هنگام تفتيش منزل متهم، قرائن قوی بر ضد متهم یا شخصی که آنجا وجود دارد، دلالت کند بر اینکه وی شبیه را پنهان می کند که در کشف حقیقت تأثیر دارد، مأمور ضابط قضائی حق تفتيش او را دارد.»

این مسئله بر تمامی افراد موجود در منزل در هنگام تفتيش صادق است، چه اين شخص متهم باشد یا غیر او و چه ساکنین آن منزل باشند و چه مهمان.

### ۲-۲-۳. نیابت

ضابطین دادگستری می‌توانند با کسب نیابت از طرف دادستان به تفتيش افراد مذکور در دستور نیابت اقدام کنند که البته حق ندارند از حدود افراد ذکر شده فراتر روند مگر اینکه امارات و دلایل قوی وجود داشته باشد مبنی بر اینکه شخص یا اشخاص دیگری موادی را در اختیار دارند که ضبط آنها خواسته شده است و یا موادی را دارا هستند که داشتن آنها جرم است مانند مواد مخدر و همه اینها را در حالت جرم مشهود انجام دهند.

### ۲-۳. نیابت در تفتيش

در اين مبحث به بررسی تعریف نیابت در تفتيش و شرایط صحبت آن در قانون اردن می‌پردازیم:

### ۲-۳-۱. تعریف نیابت

نيابت، نمایندگی و تفویضی است که از مقام تحقیق (دادستان) به یکی از ضابطین دادگستری، که به وی اجازه انجام برخی از اعمال تحقیق و از جمله تفتيش را می‌دهد به استثنای باز پرسی، داده می‌شود. [۱۰: ۱۷۲]

دادستان دارای صلاحیت اصلی در انجام تحقیق در مورد جرائم واقع شده می‌باشد و این به دلیل تخصص و تسلطی است که او در اجرای قانون دارد، و همین امر از تضمینات یک تحقیق صحیح به شمار می‌رود، بنابراین ضروری است که نیابت به طور محدود و مضيق و فقط در حالات فوری و ضروری انجام گیرد. زیرا که کارهای دادستانی امری است تخصصی، و از طرف دیگر تضمیناتی که در تحقیقات دادستان وجود دارد، ضابطین دادگستری از آن بهره‌مند نیستند. [۱۱: ۴۳۸]

## ۲-۳-۲. شرایط صحت نیابت

۲-۳-۱. دستور نیابت باید از طرف دادستان صلاحیت دار در امر و در محدوده اختیارات وی باشد.

دستور نیابت، از طرف دادستان به ضابطین دادگستری برای تفتیش متهم یا خانه وی صادر می‌شود، که باید این دستور مختص به انجام اعمال بازرگانی باشد و نیز وقوع جرم و یا محل اقامت شخص متهم در محدوده جغرافیایی اختیارات وی باشد، که حوزه صلاحیت دادستان با اقامتگاه متهم یا مکان دستگیری وی و یا آخرین اقامتگاه وی، مشخص می‌شود. این آن چیزی است که در ماده ۱۸ قانون آبین دادرسی کیفری به آن اشاره شده است، این ماده مقرر می‌دارد: «در حالتها بیکار که در مواد هفت تاسیزده از قانون مجازات آمده است، وظایف مذکور در ماده قبل را دادستانی انجام می‌دهد که اقامتگاه متهم یا محل دستگیری وی یا آخرین محل سکونت وی در حوزه آن واقع است».

## ۲-۳-۲. نیابت باید به یکی از ضابطین دادگستری داده شود

لازم است که امر نیابت به یکی از ضابطین دادگستری که قانون در ماده ۴۴ به آنها اشاره دارد، داده شود و بنابراین نیابت هر شخصی با هرویزگی اگریکی از افراد مشخص شده در قانون نباشد، باطل است. بنابراین نیابت دادن به یکی از افراد پلیس که شرایط ضابط دادگستری را نداشته باشد، باطل است و نیز لازم است که نیابت به فردی از ضابطین دادگستری داده شود که در همان محل باشد و کار خود را در حوزه آن دادستانی انجام می‌دهد. [۱۱:۴۵۲]

## ۲-۳-۳. اعطای نیابت باید کتبی، صریح و متضمن تمام مشخصات لازم باشد

برای درستی نیابت و آثاری که از تفتیش نیابی به دست می‌آید، لازم است اعطای نیابت مکتوب باشد و با عبارتهاي صریح و آشکار، تصریح شده و انجام تفتیش

در آن آمده باشد، این به دلیل اهمیتی است که تفتیش از جهت تعرض به آزادی اشخاص و حرمت مساقن آنان دارد. [۱۱:۴۵۵] برای اینکه امر نیابت درست و بی هیچ گونه عیبی باشد باید شرایط و صفات خاصی را داشته باشد که می‌توان آنها را به شرح زیر خلاصه کرد: [۱۱:۴۵۶]

الف: اسم و مشخصات فردی که دستور نیابت را صادر کرده است؛

ب: اسم متهم و نشانی محل اقامت وی؛

ج: اتهام واردہ به متهم؛

د: اعمالی که انجام آنها خواسته شده است؛

ه: تاریخ صدور دستور نیابت؛

و: مدت اعتبار نیابت؛

ز: مهر دادستانی؛

ح: زمان مشخص اجرای آن.

در یکی از آراء دیوان عالی کشور آمده است: «اجازه تفتیش عبارتست از عملی از اعمال تحقیق که لازم است کتبی باشد، و به همین خاطر از اوراق و مستندات دعوی به شمار می‌آید.» [۷:۷۴۶]

به رغم آنچه آمد ذکر اسم نیابت گیرنده به صراحت در قرار نیابت لازم نیست.

ذکر نکردن نام ضابط دادگستری که ورقه نیابت در اختیاروی است و کار خود را در حوزه اختیارات دادستان نیابت دهنده انجام می‌دهد، ایرادی در انجام آن و آثار ناشی از آن، وارد نمی‌کند.

در یکی از آراء دیوان عالی آمده است که: «عدم ذکر نام کسی که اجازه انجام نیابت در تفتیش را دارد، ضرری به مجوز صادر شده برای او نمی‌رساند.» [۷:۶۴۲]

در ماده ۹۲ قانون آیین دادرسی کیفری اردن آمده است که در جایی که نام نیابتگیرنده در قرار نیابت ذکر نشده است انجام آن از سوی هر کدام از ضابطین دادگستری که مجاز به این کارند، صحیح می باشد و اگر نام نیابتگیرنده در قرار تفتیش ذکر شود، باید همان فرد آن کار را برعهده بگیرد و نیابت دادن او به کسی دیگر مجاز نخواهد بود، ولی اگر در قرار نیابت اجازه نایب ساختن فرد دیگری از ضابطین دادگستری که مجاز به این کارند، آمده باشد، او اجازه این کار را خواهد داشت.

۴-۳-۲. باید ملتزم به رعایت حدود دستور نیابت باشد  
دادستان باید مکان تفتیش و هدف از آن را در دستور نیابت ذکر کند. اگر در دستور نیابت تفتیش شخص یا منزل معینی به هدف ضبط ادوات که در ارتکاب جرم مورد استفاده واقع شده است، دستور داده شده باشد ضابط دادگستری باید به این امر مقید بوده و از حدود آن تجاوز نکند و اگر مثلاً سلاح مربوط به جرم ضبط شود و ضابط دادگستری به تفتیش برای ضبط اشیای دیگری که در دستور نیابت نیامده، ادامه دهد و این امر منجر به ضبط ماده مخدوش شود که داشتن آن جایز نیست، ضبط آن فاقد ارزش قضائی خواهد بود. ولی اگر ضبط این مواد به صورت فرعی و در طول انجام عملیات تفتیش برای اسلحه باشد، ضبط آن با استدلال مشهود بودن جرم، جایز خواهد بود.

ولی ممکن است در تفتیش راجع به نام شخصی که در دستور نیابت، تفتیش او خواسته شده است اشتباهی رخدده که در این صورت آنچه انجام شده باطل خواهد بود اگر مشخص شود که شخص همان کسی است که تفتیش وی خواسته شده است و خطأ و اشتباه فقط در نام بوده و نه شخص. در یکی از آراء دیوان عالی کشور آمده است: «اشتباه در اسم کسی که تفتیش وی خواسته شده است، تفتیش را باطل نمی کند، به شرط آنکه روشن شود که شخصی که تفتیش

شده است در واقع همان کسی است که هدف تفتیش بوده و هرگاه دادگاه در اوراق خود نظر به صحت و درستی تفتیش داشته باشد و بیان کند که فرد مورد نظر همان است که این اعمال روی وی انجام گرفته است و در دستور تفتیش هدف او بوده است، دیگر ادعای عدم اعتبار حکم بی پایه خواهد بود.» [۷:۷۴۳]

اگر منازل متهم متعدد باشد و همه آنها در قرار نیابت ذکر شود و منزل واحدی مشخص نشود، تفتیش هر کدام از آنها جایز است زیرا قرار نیابت شامل همه آنها می شود، [۱۱:۴۴۰] همچنانی است در صورتی که متهمین، متعدد باشند، اگر در قرار نیابت تفتیش منزل متهم مشخص شده باشد، این قرار شامل متعلقات متصل به این منزل و یاد رکنار آن (در صورتی که دیواری واحد آنها را به هم بچسباند) می شود و هرگاه تفتیش در مورد شخص متهم یا غیر از او باشد، متعلقات وی مثل بارو هر شیء منقول دیگر رانیز شامل می شود. [۱۱:۴۴۴]

اگر متهمان چند نفر باشند ولی قرار نیابت محدود به تفتیش یک نفر یا منزل یکی از متهمان شود، ضابط دادگستری اجازه تفتیش دیگر متهمین را ندارد ولو اینکه همه آنها در همان محله و منطقه باشند.

محدود کردن نیابت به تفتیش متهم بدون افراد همراه وی، اجازه تعدی از نیابت و تفتیش افراد ساکن همراه وی را از ضابط دادگستری می گیرد. [۱۱:۴۴۵]

۲-۳-۵. تاریخ صدور که قرار نیابت باید مسبوق به تحقیقات باشد ذکر تاریخ نیابت در قرار مستله‌ای اساسی است، زیرا انجام عمل تفتیش در تاریخی قبل یا بعد از ارتکاب جرم در مورد صحت عمل یا بطلان آن، با ملاحظه تاریخ آن، روشن می گردد.

قرار نیابت باید در تاریخی پس از وقوع جرم صادر گردد تا نشان دهنده درستی وجودیت اعمالی باشد که در کشف جرم انجام گرفته است. زیرا اعمال تفتیش رانمی توان جز پس از وقوع جنایت یا جنحه انجام داد و تفتیش در مورد جرمی که

واقع نشده – ولو اینکه در آینده احتمال وقوع آن برود - امری است باطل، لذا صدور قرار نیابت به یکی از ضابطین دادگستری برای تفتیش مسکن یکی از افراد به هدف ضبط اسلحه‌ای که در ارتکاب جرم مورد استفاده قرار خواهد گرفت، امری است باطل و وسیله‌ای برای اثبات جرم شخصی به حساب نمی‌آید. ارزیابی صحبت اعمال انجام شده و کفایت آن برای صدور قرار نیابت به ضابطین دادگستری جهت انجام تفتیش از موضوعاتی است که به اختیار مقام تحقیق و به نظر و کنترل دادگاه مربوطه، واگذار شده است که می‌تواند در مورد درستی یا عدم درستی نیابت در تفتیش و آنچه ضبط شده است اظهار نظر کند. [۱۱:۴۵۸]

در یکی از آراء دیوان عالی کشور آمده است که: «از ریاضی صحبت اعمال انجام شده – چه به خود شخص مربوط شود و چه در منزل او به تنها یی صورت گرفته باشد - و کفایت آن جهت صادر کردن حکم نیابت در تفتیش از مسائل موضوعی است که اختیار آن به مقام تحقیق و به نظر دادگاه مربوطه واگذار گردیده است، چرا که هرگاه دادگاه به صحبت استدلالهایی که تفتیش مبتنی بر آنست اقنان و جدانی پیدا نمود و نظر دادسرای نیز پذیرفت دیگر ایرادی بر آن وارد نخواهد بود زیرا مسئله مربوط به موضوع است و نه قانون» [۷:۷۳۶]

**۲-۴. ضبط اشیای مربوط به جرم**

اهمیت تفتیش و هدف آن در ثبت و ضبط دلایل مادی که در ارتکاب جرم به کار رفته و یا حاصل ارتکاب جرم است نمایان شد. برای اینکه ضبط اشیا مخالف با قانون نباشد باید شرایط ضبط اشیا با توجه به متن قانون و شرایط خاص عملیات ضبط فراهم شده باشد. [۱۰:۹۹]

باید امارات و دلایل قوی وجود داشته باشد که وجود ادله مادی مانند اسلحه، کاغذ و آلاتی را که در ارتکاب جرم مورد استفاده قرار گرفته، ثابت کند و اجرای عملیات ضبط به دادستان و یا نماینده او، مانند یکی از ضابطان دادگستری و یا

قاضی صلح و یادداشتانی دیگر و یا به مأمورین ضابط دادگستری در حالاتی که قانون به آنها اجازه اجرای تفتیش را - استثنائاً - داده باشد، محول شده باشد.

ماده ۱/۳۲ از قانون آیین دادرسی کیفری اردن این چنین می‌گوید: «دادستان، اسلحه و هر آنچه به نظر می‌رسد در ارتکاب جرم به کار رفته و یا برای آن مهبا شده را ضبط می‌کند. همچنین هر آنچه از آثار جرم و سایر اشیائی که در راه کشف حقیقت به وی کمک می‌کند را باید ضبط کند».

می‌توان ضبط مواد مربوط به جرم را به نحو ذیل تقسیم کرد:

#### ۲-۱. ضبط اشیا و مواد و اوراق مربوط به ارتکاب جرم

اگر امارات و دلایل کافی راجع به اشیای مربوط به ارتکاب جرم واقع شده، مانند اسلحه و دسته کلید و چوب، در منزل متهم و یا غیر او وجود داشته باشد، می‌توان از منزل تفتیش به عمل آورد و این مواد را در حضور مأمور تفتیش و متهم، یا وکیل وی یا کددخای محل وی، یا دو تن از نزدیکان و خانواده وی، یا دو شاهد که مأمور تحقیق آنان را دعوت می‌کند، ضبط کرد که باید این مواد را قبل از ضبط در معرض دید متهم یا نماینده وی قرار دهند و سپس صورت مجلس آن را مضمون نماینده که در صورت خودداری از امضای باید امتناع وی در صورت مجلس قید شود. ماده ۳/۳۶ قانون آیین دادرسی کیفری تأکید بر این دارد. ولی اگر تحقیق و تفتیش جهت ضبط اوراق مربوط به جرم باشد، باید شرایطی را که قانون وضع کرده رعایت کرد:

۱. اطلاع بر اوراق قبل از ضبط آنها جزا رسوب اشخاص محدودی که ماده ۳۶ و ۸۹ مشخص می‌کند، جایز نیست، این مطلب را ماده ۲/۳۴ قانون آیین دادرسی کیفری اردن بدین شکل بیان می‌کند: « فقط دادستان و اشخاصی که در ماده ۳۶ و ۸۹ مشخص شده‌اند حق دارند که از اوراق، قبل از ضبط آنها، آگاهی پیدا کنند»، این اشخاص عبارت اند از:

دادستان و یا نماینده وی (مأمور تفتیش)

متهم وغیر از او، هرگاه در اختیار آنان باشد.

۲. ضبط اوراق جز با حضور متهم و غیر از او در صورت متصرف بودن آن ممکن نیست و اگر حاضر نشود، عملیات در حضور وکیل وی، یا کدخدای محل، یادو نفر از افراد خانواده وی، یا با حضور دو شاهد که مأمور تفتیش آنها را دعوت می‌کند انجام می‌شود که ضمن عرضه این اوراق به متهم یا نماینده وی، باید صورت مجلس را مصانمایند. و در صورت امتناع، امتناع آنان نیز در صورت مجلس قید می‌گردد. ماده ۳/۳۶ قانون آیین دادرسی کیفری اردن این گونه بیان می‌کند: «اشیای ضبط شده به متهم و یا بر نایب او عرضه می‌شود تا صورت مجلس را مصا کند و اگر امتناع کند امتناع وی در صورت مجلس قید می‌شود».

دادستان می‌تواند تمام اشیا و ادله مادی جرم را که به کشف حقیقت منجر می‌شود و در تصرف متهم قرار دارد، ضبط کند. این اشیا می‌توانند در ارتکاب جرم مورد استفاده قرار گرفته باشد، مانند اسلحه گرم و سرد، یا در نتیجه وقوع جرم ایجاد شده باشد مانند شمشهای طلا و یا پولهای سرقت شده. [۹۹:۱۲]

قانون گذار اردن درجهٔ حمایت از حقوق دفاعی متهم گام برداسته، به همین خاطر اطلاع از نامه‌ها و مکاتبات انجام شده بین متهم و وکیل وی، یا وکلایی که به حکم وظیفه نامه‌ها به دست آنها رسیده است را منع کرده و اطلاع از آنها را برای دادستان بدون اخذ اجازه و رضایت صاحبان آنها، جایز ندانسته است. ماده ۱۵۲ قانون آیین دادرسی کیفری اردن به این مطلب اشاره دارد: «اثبات هیچ جرمی با استناد به نامه‌های متبادله بین متهم یا مظنون و یا مشتکی عنه و وکیل وی جایز نیست.»

۲-۴-۲. ضبط مطبوعات و نامه‌ها و گفتارها و فاكسهای نزد دفاتر پست و مخابرات از حقوق اساسی انسان، حق مراسله پستی و گفتار و غیر آن از وسائل ارتباطی است که کارهای زندگی وی را به جریان می‌اندازد و این حق را قانون اساسی

اردن در ماده ۱۸ به این صورت بیان می‌کند: «همه مراسلات پستی و فاکسی و مکالمات تلفنی سری هستند و مراقبت یا توقيف آنها جز در حالت مشخص در قانون، جایز نیست». همان‌گونه که قانون آیند دادرسی کیفری اردن در ماده ۸۸ بر اهمیت این حق تأکید کرده است و می‌گوید: «دادستان می‌تواند در دفاتر پستی همه مکاتبات و نامه‌ها و روزنامه‌ها و مطبوعات و بسته‌های پستی و در دفاتر تلگرافات همه نامه‌های تلگرافی را ضبط کند، کما اینکه مجاز است مکالمات تلفنی را در جایی که فایده‌ای در کشف حقیقت داشته باشد، کنترل کند». واضح است که اطلاع از نامه‌ها و خطابها جز برای دادستان جایز نیست و این ضمانتی برای حفظ اسرار و عدم انتشار آنها است، زیرا اطلاع دیگران ممکن است به ضرر تحقیق و مانعی در راه کشف حقیقت باشد، این چیزی است که ماده ۳/۸۹ بر آن تأکید کرده، می‌گوید: « فقط دادستان از نامه‌ها و تلگرافهای در بسته که ضبط شده و در اختیاروی است می‌تواند آگاه شود، و نامه‌ها و تلگرافاتی که لازم می‌بیند، برای کشف حقیقت و یا نامه‌هایی را که در معرض عموم بودن آنها متنضم ضرر به تحقیق باشد نگه دارد و بقیه آنها را به متهم و یا شخصی که به آنها مربوط می‌شود، برگرداند.»

اگر از مطلع شدن متهم و دیگران از محتوای این اوراق ضرری متوجه تحقیقات نباشد می‌توان آنان را مطلع کرده و آنها را در حضور شان بررسی کرده و نظر آنان را در پرونده درج کرد. [۱۴:۲۳۸]

اوراق و نامه‌هایی که به کشف حقیقت کمک می‌کنند، نگهداری می‌شوند و سایر اوراق، چنان که نیازی به نگهداری آنها نباشد، به متهم و یا صاحبان آن اوراق، تحویل داده می‌شود. اشیائی که ضبط می‌شوند به مهر رسمی ممهور می‌گردند و سپس آنها را در بسته‌های مناسب (مانند اسلحه‌ای که برای ارتکاب جرم به کاررفته و یا از وقوع جرم تحصیل شده است مانند اموال مسروقه) قرار

می دهنده، این پلمپها را نمی توان شکست و بررسی این اوراق جز در حضور متهم و یا کسی که برای حضور در اجرای ثبت و ضبط دعوت شده و یا وکیل وی جایز نیست و اگر هنگام حضور به آنها ابلاغ شود و حاضر نشوند، بازگردان مهرها و بررسی این اوراق در غیاب آنها انجام می شود و این آن چیزی است که ماده ۲/۸۹ قانون آینه دادرسی کیفری اردن بر آن تأکید دارد: «پلمپها باز نمی شود و اوراق پس از ضبط آنها بررسی نمی شود جز در حضور متهم و یا وکیل وی و یا در غیاب آنها اگر طبق اصول قانونی دعوت شده باشند، و نیز کسی که عملیات در حضور او باید انجام شود، دعوت می شود.»

#### ۳-۴-۲. تصرف در اشیای ضبط شده

هنگام ضبط نامه ها و مکاتبات و تلگرافها تنها دادستان می تواند بدون حضور متهم و یا گیرنده آنها از آن اطلاع یابد و می تواند هر کدام از آنها را که در کشف حقیقت مؤثر باشد، نگه دارد و هر کدام از آنها که در کشف حقیقت لازم نیست به متهم و یا گیرنده اعاده نماید. مشروط براینکه اعاده آنها به تحقیقات ضرری نرساند.

همچنین بندهای ۳ و ۴ ماده ۸۹ براین مطلب تأکید دارد که: «۳- فقط دادستان از نامه ها و تلگرافهای ضبط شده می تواند آگاه شود، و اوراق در بسته شده و نامه ها و تلگرافاتی که برای اظهار حقیقت لازم است و یا نامه هایی را که در معرض عموم بودن آنها متضمن ضرر به تحقیق باشد نگه دارد و بقیه آنها را به متهم و یا اشخاصی که به آنها مربوط می شود، برگرداند.

۴- لازم است که اصل نامه ها و تلگرافهای ضبط شده، همه یا بخشی از آنها یا تصویر آنها به متهم و یا اشخاص که باید به آنها برسد، در اولین فرصت تحويل داده شود، مگر اینکه در دسترس بودن اینها، به حال تحقیقات مضر باشد.».

وجوهات نقدي که ضبط می شوند و دادستان فایده های در نگهداری آنها برای

کشف حقیقت و یا حفظ حقوق طرفین و یا حقوق دیگران نبیند، بعد از تنظیم صورت مجلس و امضای متهم (و اگر از امضا امتناع کند امتناع اودر صورت مجلس قید می شود) می تواند آنها را به خزانه کشور واریز کند. این همان چیزی است که بند ماده ۵/۸۹ قانون آیین دادرسی کیفری اردن می گوید: «بروجوهات نقدی احکام قسمت دوم ماده ۳۵ حاکم است.» اشیائی که از طرف مقام مخصوص تحقیق ضبط شود و صاحبان آنها ظرف مدت سه سال از تاریخ اتمام دعوی آنها را مطالبه نکنند بدون نیاز به صدور حکم در خصوص آنها به مالکیت دولت در خواهند آمد. ماده ۹۰ قانون آیین دادرسی کیفری اردن می گوید: «اشیای ضبط شده که صاحبان آنها ظرف مدت سه سال از تاریخ اتمام دعوی، آنها را مطالبه نکنند، بدون اینکه نیاز به صدور حکم خاص داشته باشد به مالکیت دولت در خواهند آمد». سپری شدن این مدت بدون مطالبه آنها، به مثابه انصراف صاحبان اشیا، از آنها، به نفع دولت می باشد و اگر این اموال از جمله اموالی باشند که قابل تلف شدن و یا استهلاک در طول زمان هستند و نیز اشیائی که حفظ آنها خرج زیادی معادل قیمت آنها را در بر گیرد دادستان می تواند به دستور خود فروش آنها را از طریق مزایده علنی با رعایت مقتضیات تحقیق، اعلام نماید و سپس دستور لازم را از نظر حفظ آنها صادر نماید تا در صورت لزوم در تحقیقات مورد استفاده قرار گیرد که البته صاحب این اموال می تواند تا سه سال قیمت فروش آنها را تقاضا کند.

ماده ۹۱ قانون آیین دادرسی کیفری اردن ناظربه همین است که مقرر می دارد: «اگر شیء ضبط شده چیزی باشد که در عرض سه سال تلف شود و یا حفظ آن مستلزم قیمتی معادل آن باشد دادستان می تواند، هرگاه مخالف مقتضیات تحقیق نباشد دستور فروش آن را در مزایده علنی صادر نماید و در این حالت صاحب حق می تواند در مدت مقرر در ماده قبل قیمت آن را بخواهد». همچنین

باید اشاره کرد، اشیائی که ضبط می‌شوند هرگاه نگهداری و تصاحب آنها غیرقانونی باشد مانند مواد مخدر، باید گفت که این اشیا عیناً مصادره می‌گردند ولو تحقیقات به صدور حکم منتهی نشده باشد. [۸:۳۰۶] و نیز «مصادره مواد مخدر ضبط شده قانوناً لازم است؛ مستند این امر ماده ۱۵ از قانون مواد مخدر و روانگردان می‌باشد». [۱۷:۱۴۴۴]<sup>۴</sup>

قاضی می‌تواند در مورد اشیای ضبط شده و به خسارات ناشی از ضبط آنها به مقدار لازم، حکم بدهد. [۸:۳۰۶]

#### ۴-۲. مراقبت مکالمات تلفنی

مکالمات تلفنی بین افراد در جامعه، سری هستند و استماع آنها، یا استراق آنها جایز نمی‌باشد زیرا با اساسی ترین حق بشری و نیز با آزادی افراد درگفت و گو با دیگران به وسائل مختلف و راههای متفاوت بدون سانسور و مراقبت از طرف دیگران منافع دارد و این را ماده ۱۸ از قانون اساسی اردن بیان می‌کند:

«همه ملاقات پستی و تلگرافی و مکالمات تلفنی سری است و نباید در معرض مراقبت و توقیف باشند، جز در موارد قانونی».

در قانون آین دادرسی کیفری اردن مرجعی که می‌تواند مکالمات را گوش بدهد و تلفنها را استماع کند، مشخص گردیده که همان دادستان است، و ماده ۸۸ برآن تأکید کرده و می‌گوید: «دادستان می‌تواند در دفاتر پستی تمام مکاتبات و نامه‌ها و روزنامه‌ها و مطبوعات و بسته‌های پستی و در دفاتر تلگرافات تمام نامه‌های تلگرافی را ضبط کند کما اینکه مجاز است مکالمات تلفنی را هر جا که فایده‌ای در کشف حقیقت داشته باشد، کنترل کند». همه اینها مشروط به وقوع جرم و بودن فایده‌ای در استماع و شنود مکالمات تلفنی برای کشف حقیقت است که البته فقط باید دادستان این مراقبت را نجام دهد. اشکال واپردادی که بر

قانون گذار اردن وارد است اینست که قانون مدت مراقبت تلفن را مشخص نکرده لذا لازم است احتیاط کافی در استفاده از این مکالمات به عنوان دلیل در امور جنائی در دادگاهها صورت گیرد. به خصوص با وجود تکنیکهای جدید در اجرای دوبلژو و تقلید صدا وغیره که احتیاط بیشتری لازم است. ماده ۹۶ قانون آیین دادرسی جزائی سوریه بیان می‌کند که: «قاضی تحقیق می‌تواند در دفاتر پستی همه مکاتبات و نامه‌ها و جراید و مطبوعات و در دفاتر تلگراف همه نامه‌های تلگرافی را کنترل و ضبط کند، همچنان که می‌تواند مکالمات تلفنی را در صورتی که برای کشف حقیقت مفید باشد، کنترل کند.»

اینجا ما بین متن قانون اردن و سوریه مطابقت می‌بینیم ولی قانون مصر برخلاف اینها قواعد و ضوابطی را برای مراقبت از مکالمات تلفنی به وجود آورده که خیلی صریح و دقیق است. ماده ۹۵ قانون آیین دادرسی کیفری مصر می‌گوید: «قاضی تحقیق می‌تواند دستور ضبط تمام مکاتبات و نامه‌ها و جراید و مطبوعات و بسته‌های پستی در دفاتر پست و تمام تلگرافات در ۱۲۵ مرکز تلگراف را صادر نماید و نیز می‌تواند به مراقبت مکالمات تلفنی و غیر تلفنی و یا کارگذاشتمن دستگاههای ضبط صوت در مکانهای مختلف امر نماید. مشروط به اینکه این دستور در کشف حقیقت در جنایت و یا جنحه دارای حبس بیش از سی روز مؤثر باشد و این مدت مانند مدت‌های مشابه قابل تجدید خواهد بود.»

می‌بینیم که قانون مصر مدت مراقبت مکالمات تلفنی را محدود کرده و در هنگام ضرورت آنها را قبل تجدید دانسته و امر به مراقبت، منحصر به ارتباطات تلفنی نبوده، بلکه تمام صورتهای ارتباط از طریق استماع آنها، چه به صورت مستقیم یا به واسطه ضبط آنها را در برمی‌گیرد.

در این نکته که آیا مراقبت مکالمات تلفنی تفتیش به حساب می‌آید یا نه اختلاف است. برخی می‌گویند که مکالمات تلفنی ضبط شده بر نوار، تفتیش

محسوب می شوند چرا که در یک شیء مادی صورت گرفته اند و نهایتاً ضبط آنها مانند نامه ها و مکاتبات به وسیله مراسله بین افراد ممکن است. [۴۵۸ و ۴۵۹] ولی برخی دیگر می گویند که مراقبت مکالمات تلفنی چه از طریق تلفن و چه از طریق دستگاههای مخصوص استراق سمع تفتیش به شمار نمی رود ولواینکه بر روی یک نوار ضبط شده باشند. و بنابراین مراقبت مکالمات تلفنی شخصی تفتیش نیست که به نظر می رسد نظریه اخیر به صحبت نزدیکتر است.

#### فهرست منابع

۱. جعفری لنگرودی (محمد جعفر)، مبسوط در ترمینولوژی حقوق، تهران، کتابخانه گنج دانش، ۱۳۷۸ ه.ش، جلد ۲.
۲. سیاح (احمد)، فرهنگ بزرگ جامع نوین (فرهنگ سیاح)، چاپ ۱۶، تهران، انتشارات اسلام، ۱۳۷۳ ه.ش، جلد ۲.
۳. عمید (حسن)، فرهنگ فارسی عمید، چاپ ۱۱، تهران، انتشارات امیرکبیر، ۱۳۷۶ ه.ش، جلد ۱.
۴. معلم (مرتضی)، فرهنگ جدید فارسی - فرانسه، چاپ ۵، تهران، انتشارات امیرکبیر، ۱۳۷۲ ه.ش، جلد ۱.
۵. معین (محمد)، فرهنگ فارسی معین، چاپ ۱۰، تهران، انتشارات امیرکبیر، ۱۳۷۵ ه.ش، جلد ۱.
۶. ابن منظور، لسان العرب، الطبعة الاولى، ۱۹۸۸ م، مجلد ۱.
۷. ابوشادی (احمد سعیر)، مجموعة المبادي، القانونية التي قررتها محكمة النقض المصرية، الجزء الثاني، القاهرة، بي تا.
۸. جو خدار (حسن)، شرح قانون اصول المحاكمات العزائية الاردنى، دراسة المقارنة، الطبعة

الاولى، بي تا. مجلد ٢.

٩. حسب الله عبدالله (سعید)، شرح قانون اصول المحاكمات الجزائية، بي تا.

١٠. الحسون (صالح عبدالزهرة)، احكام التفتيش و آثاره في القانون العراقي: «دراسة مقارنة»،  
جزء ان الطبعة الاولى، بي تا.

١١. الحلبي (محمد على)، الوسيط في شرح قانون اصول المحاكمات الجزائية، عمان، ١٩٩٦، م،  
مجلد ١.

١٢. الحلبي (محمد على)، الوسيط في شرح قانون اصول المحاكمات الجزائية، مجلد ٢.

١٣. السعيد (كامل)، شرح الاحكام العامة في قانون العقوبات الاردني و القانون المقارن، الجزء  
الاول، الطبعة الثانية عمان، بي تا، چاپ ٢.

١٤. صبحي نجم (محمد)، الوجيز في اصول المحاكمات الجزائية الاردنية، الطبعة الاولى، عمان،  
١٩٩١ م، چاپ ١.

١٥. الكيلاني (فاروق)، محاضرات في قانون اصول المحاكمات الجزائية الاردنية والمقارن، الطبعة  
الثانية، ١٩٨٥ م، الجزء الثاني، مجلد ٢.

١٦. المبادئ القانونية لمحكمة التمييز الاردنية، الجزء الاول من عام ١٩٥٣ م ولنهاية عام ١٩٨٢.  
١٧. مجلة نقابة المحامين الاردنية، العددان ٥ و ٦.

١٨. Websters new twentieth century Dictionary of the english language.

پروشکاہ علوم انسانی و مطالعات فرنگی  
پرکال جامع علوم انسانی



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتابل جامع علوم انسانی

## دز جمهه

○ قراردادی کردن حقوق کیفری: افسانه یا واقعیت؟

○ اهمیت کنونی حقوق عرفی در حقوق بین المللی بشردوستانه



پژوهشگاه علوم انسانی و مطالعات فرهنگی  
پرتابل جامع علوم انسانی